

Об утверждении Соглашения между Правительством Республики Казахстан и Правительством Государства Кувейт о торгово-экономическом сотрудничестве

Постановление Правительства Республики Казахстан от 22 мая 1998 г. N 470

Правительство Республики Казахстан **ПОСТАНОВЛЯЕТ:**

1. Утвердить Соглашение между Правительством Республики Казахстан и Правительством Государства Кувейт о торгово-экономическом сотрудничестве, подписанное 31 августа 1997 года в г.Эль-Кувейт.

2. Министерству иностранных дел Республики Казахстан уведомить в установленном порядке кувейтскую сторону о принятом решении Правительства Республики Казахстан.

П р е м ь е р - М и н и с т р

Республики Казахстан

С О Г Л А Ш Е Н И Е МЕЖДУ ПРАВИТЕЛЬСТВОМ РЕСПУБЛИКИ КАЗАХСТАН И ПРАВИТЕЛЬСТВОМ ГОСУДАРСТВА КУВЕЙТ О ТОРГОВО-ЭКОНОМИЧЕСКОМ СОТРУДНИЧЕСТВЕ

(Официальный сайт МИД РК - Вступило в силу 28 февраля 1999 года)

Правительство Республики Казахстан и Правительство Государства Кувейт (далее именуемые "Договаривающиеся Стороны").

Признавая то, что экономическое и торговое сотрудничество является важным и необходимым компонентом развития двусторонних отношений на постоянной долгосрочной основе и взаимного доверия между двумя Договаривающимися Сторонами и их народами;

Руководствуясь целью обеспечения стабильного экономического роста, улучшения уровня жизни их граждан, эффективного использования их природных и трудовых ресурсов;

Желая развивать и далее укреплять двустороннее экономическое и торговое сотрудничество в интересах своих народов;
согласились о следующем:

С т а т ь я 1

Договаривающиеся Стороны, путем принятия соответствующих мер будут развивать экономическое, техническое и торговое сотрудничество.

С т а т ь я 2

Сферы сотрудничества, упомянутые в данном Соглашении, включают, в частности, но не ограничиваются, следующими направлениями:

1. Поддержка реализации проектов развития в сферах экономики, финансов, торговли, банковского дела, промышленности, туризма и сферы услуг, а также проектов технического сотрудничества между двумя странами;

2. Поощрение обмена информацией, касающейся научных и технических исследований ;

3. Поощрение обмена различными товарами и услугами между двумя Договаривающимися Сторонами ;

4. Поощрение обмена и подготовки специалистов, требуемых для специальных программ сотрудничества .

С т а т ь я 3

Договаривающиеся Стороны будут расширять торгово-экономическое сотрудничество между их соответствующими институтами, включая их юридические лица и создание совместных предприятий и компаний в различных сферах сотрудничества .

С т а т ь я 4

Договаривающиеся Стороны будут поощрять, в соответствии с применяемыми законами поток капитала и инвестиций, товаров и услуг между соответствующими странами .

С т а т ь я 5

Договаривающиеся Стороны в соответствии с законами и правилами, применяемыми в отношении каждой из них поощряют обмен визитами экономических, торговых и технических представителей и делегаций между собой и организацию выставок для укрепления экономического, торгового и технического сотрудничества между собой .

С т а т ь я 6

При необходимости, обе Договаривающиеся Стороны заключают специальные соглашения на основе данного Соглашения относительно сфер сотрудничества,

упомянутых выше и других специальных проектов, которые могут быть согласованы между обеими Договаривающимися Сторонами.

С т а т ь я 7

1. В целях обеспечения осуществления данного Соглашения, учреждается Совместная Комиссия, включающая представителей обеих Договаривающихся Сторон. Встречи Комиссии проводятся по просьбе каждой Договаривающейся Стороны в столицах двух Договаривающихся Сторон.

2. Совместная Комиссия уполномочена *inter alia* рассматривать следующее:

а) стимулирование и координацию экономического и торгового сотрудничества между Договаривающимися Сторонами;

б) изучение предложений, нацеленных на осуществление данного Соглашения и других соглашений, вытекающих из него;

в) разработку предложений по устранению препятствий, которые могут возникнуть во время исполнения какого-либо проекта, составленного в соответствии с данным Соглашением;

г) разрешение споров, которые могут возникнуть по толкованию или применению положений настоящего Соглашения.

С т а т ь я 8

1. Настоящее Соглашение вступает в силу в последний день, когда каждая из Договаривающихся Сторон уведомит друг друга о выполнении всех конституционных требований для вступления в силу данного Соглашения.

2. Данное Соглашение остается в силе в течение пяти лет и его действие автоматически возобновляется на такой же период времени, до тех пор пока какая-либо Договаривающаяся Сторона не предоставит другой Стороне письменное уведомление о ее намерении не возобновлять действие Соглашения, за шесть месяцев до истечения первоначального или последующего периода.

3. Аннулирование данного Соглашения не влияет на специальные соглашения, упомянутые в Статье 6.

Подписано в Кувейте _____ 1997 года в двух экземплярах, каждый на казахском, арабском и английском языках, причем все тексты имеют одинаковую силу.

В случае возникновения разногласий относительно толкования положений настоящего Соглашения Договаривающиеся Стороны будут придерживаться текста на английском языке.

*За Правительство
Республики Казахстан*

Государства Кувейт

За Правительство

© 2012. РГП на ПХВ «Институт законодательства и правовой информации Республики Казахстан»
Министерства юстиции Республики Казахстан